

FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

ASSOCIATION SANS BUT LUCRATIF
VERENIGING ZONDER WINSTOOGMERK
FONDEE EN 1902 - GESTICHT IN 1902
Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent - scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

AFFILIEE A WORLD AQUATICS - EUROPEAN AQUATICS ET C.O.I.B.
AANGESLOTEN BIJ DE WORLD AQUATICS - EUROPEAN AQUATICS EN B.O.I.C.
ONDERNEMINGSNR. 409.395.428 N°D'ENTREPRISE

Version / Versie: 27/05/2024

REGLEMENT DE LA COUPE DE BELGIQUE DE WATER-POLO « A » 2024-2025 CHALLENGE « FRBN »

REGLEMENT VAN DE BEKER VAN BELGIE WATERPOLO « A » 2024-2025 WISSELBEKER «KBZB»

Cette coupe est réservée aux clubs de Super League et aux X premières équipes de SH II du classement du championnat 2024-2025 **si le club n'est pas repris en Super-League** afin d'atteindre 16 équipes. **A partir de la saison 2024-2025, il n'y aura plus qu'une seule équipe par club dans chaque Coupes.**

Deze beker is gereserveerd voor clubs uit de Super League en de eerste X teams in SH II van het kampioenschap van 2024-2025 **als de club niet is opgenomen in de Super League** om 16 teams te bereiken. **Vanaf het seizoen 2024-2025 zal er slechts één ploeg per club deelnemen aan elke Cup.**

GÉNÉRALITES	ALGEMENE RICHTLIJNEN
<p>1. ORGANISATION</p> <p>La Commission Sportive de Water-polo (CSWP) organise sous les règlements de la FRBN, au cours de la saison 2024-2025, la Coupe de Belgique de Water-Polo « A » pour messieurs avec la collaboration du club organisateur.</p> <p>La Coupe de Belgique est dotée d'un challenge « FRBN ». Le club vainqueur recevra un trophée autre que le challenge à l'issue de la finale.</p> <p>Le challenge sera attribué au club qui gagnera cette compétition soit trois années consécutives, soit cinq années non consécutives.</p>	<p>1. ORGANISATIE</p> <p>De Sportcommissie Waterpolo (SCWP) organiseert tijdens het seizoen 2024-2025, volgens de reglementen van de KBZB, in samenwerking met een inrichtende club, de Beker van België Waterpolo «A» voor heren.</p> <p>Voor de Beker van België is een wisselbeker «KBZB» voorzien. De winnende club zal, na afloop van de finale, een andere trofee dan de wisselbeker ontvangen.</p> <p>De wisselbeker zal definitief toegekend worden aan de club die ofwel driemaal opeenvolgend ofwel vijfmaal niet opeenvolgend deze competitie wint.</p>

scwp-cswp@belswim.be

www.belswim.be - info@belswim.be

BNP PARIBAS FORTIS IBAN BE69 2100 6904 7278 BIC GEBABEBB

SECRETARIAT GENERALE - ALGEMEEN SECRETARIAAT :
BOULEVARD JOSEPH TIROU, 203/12 6000 CHARLEROI



FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent – scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

Version / Versie: 27/05/2024

2. CALENDRIER 2024-2025

1/8 de finales.....: w.e. 13-14-15/12/2024

1/4 de finales.....: w.e. 24-25-26/01/2025

1/2 finales.....: Samedi 05/04/2025

FINALE.....: Samedi 17/05/2025

3. INSCRIPTIONS

!! Participation OBLIGATOIRE pour toutes les équipes à raison de une équipe par club et par Coupe participant à la compétition (CSWP 31-01-2024) !!

Droit d'inscription par équipe = € 50,00

Le formulaire d'inscription sera envoyé en même temps que ceux des Championnats de Belgique et ils devront être renvoyés dûment complétés, et signés par le président ou le secrétaire du club au secrétaire de la Commission Sportive Water-Polo au plus tard à la date fixée par la CSWP.

Le club qui ne s'inscrit pas ou qui retire son inscription après le premier tirage au sort devra payer l'amende prévue par la FRBN.

4. TIRAGE AU SORT

Jusqu'aux 1/2 Finales de la Coupe, les rencontres seront jouées chez l'équipe tirée au sort en premier lieu.

Si les équipes sont issues de deux divisions différentes, le match se jouera chez l'équipe issue de la division la plus basse à condition qu'elle dispose d'une piscine avec une profondeur minimale de 1,80 m.

2. KALENDER 2024-2025

1/8 de finales.....: w.e. 13-14-15/12/2024

1/4 de finales.....: w.e. 24-25-26/01/2025

1/2 finales.....: Zaterdag 05/04/2025

FINALE.....: Zaterdag 17/05/2025

3. INSCHRIJVINGEN

!! VERPLICHTE deelname voor alle ploegen, met één ploeg per club en per Beker die deelneemt aan de competitie (CSWP 31-01-2024).!!

Inschrijvingsgeld per ploeg = € 50,00

Het inschrijvingsformulier zal samen met de inschrijvingsformulieren van de Belgische Kampioenschappen naar de clubs opgestuurd worden. Zij moeten, uiterlijk op de door de SCWP vastgelegde datum, volledig ingevuld en ondertekend door de voorzitter of de secretaris van de club teruggestuurd worden naar de secretaris van de Sportcommissie Waterpolo.

Een club die niet inschrijft of zijn inschrijving intrekt na de eerste loting, zal de door de KBZB voorziene boete moeten betalen.

4. LOTINGEN

Tot de 1/2 Finales van de Beker worden de wedstrijden bij de eerst gelote ploeg gespeeld.

Als de ploegen afkomstig zijn uit twee verschillende afdelingen, dan wordt de wedstrijd gespeeld bij de ploeg afkomstig uit de laagste afdeling op voorwaarde dat zij beschikt over een zwembad met een minimale diepte van 1,80 m.

scwp-cswp@belswim.be

www.belswim.be – info@belswim.be

BNP PARIBAS FORTIS IBAN BE69 2100 6904 7278 BIC GEBABEBB



 **varitech**
Pool supply & aquatic sports

SECRETARIAT GENERALE – ALGEMEEN SECRETARIAAT :
BOULEVARD JOSEPH TIROU, 203/12 6000 CHARLEROI

FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent - scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

Version / Versie: 27/05/2024

Si le club qui reçoit ne peut disposer de ses installations lors de la journée définie, il disposera de 7 jours calendrier après le tirage au sort pour proposer de jouer le match dans une piscine de son choix le même week-end qu'initialement prévu.

Pour les 1/8 de finales, si le club qui reçoit ne peut disposer de ses installations lors de la journée définie, il disposera jusqu'à 30 jours calendrier avant le match pour proposer de jouer dans une piscine de son choix le même week-end qu'initialement prévu.

A défaut le match se jouera chez l'équipe tirée au sort en 2^{ième}.

En cas d'impossibilité de respecter ce cas de figure, la Commission sportive tranchera.

5. FORFAIT

Si une équipe déclare forfait, l'autre équipe sera qualifiée automatiquement pour le tour suivant. Tout forfait sera pénalisé selon le règlement appliqué pour les Championnats de Belgique.

Als de ontvangende club niet over zijn zwembad kan beschikken op de vastgestelde dag, zal hij tot 7 kalenderdagen na de loting tijd hebben om voor te stellen deze wedstrijd in een zwembad van zijn keuze te spelen in hetzelfde weekend als oorspronkelijk voorzien is.

Voor de 1/8de finales, als de ontvangende club niet over zijn zwembad kan beschikken op de vastgestelde dag, zal hij tot 30 kalenderdagen vóór de wedstrijd beschikken om aan te bieden om in een zwembad van zijn keuze te spelen in hetzelfde weekend als oorspronkelijk voorzien.

Indien dit niet gebeurt, zal de wedstrijd doorgaan bij het team dat als 2de uit de loting komt.

Indien het onmogelijk is om deze regel te na te volgen, zal de Sportcommissie een beslissing nemen.

5. FORFAIT

Als een ploeg forfait geeft, is de tegenstander automatisch gekwalificeerd voor de volgende ronde. Elk forfait wordt bestraft volgens de reglementen die toegepast worden voor de Belgische Kampioenschappen.

scwp-cswp@belswim.be

www.belswim.be - info@belswim.be

BNP PARIBAS FORTIS IBAN BE69 2100 6904 7278 BIC GEBABEBB

SECRETARIAT GENERALE - ALGEMEEN SECRETARIAAT :
BOULEVARD JOSEPH TIROU, 203/12 6000 CHARLEROI



Pool supply & aquatic sports

FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent – scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

Version / Versie: 27/05/2024

REGLEMENT PARTICULIER	BIJZONDER REGLEMENT
<p>1. Déroulement des rencontres Durée des matchs : 4 x 8 minutes avec un temps de repos de 2 min. entre les périodes 1 - 2 et 3 - 4 et un temps de repos de 3 min. entre les périodes 2 et 3 pour toutes les rencontres de la Coupe de Belgique. Le temps de possession du ballon est régi selon la règle WP WORLD AQUATICS.</p> <p>Les matches des tours préliminaires se joueront dans les piscines approuvées respectives dans lesquelles on joue également les matches de compétition.</p> <p>Tous les matches seront dirigés par deux (2) arbitres.</p> <p>Une inversion reste toutefois possible moyennant accord écrit des deux clubs.</p> <p>Les 1/2 finales et la finale seront organisées par un club retenu conformément au règlement et au cahier des charges.</p> <p>En cas d'égalité à l'issue du temps réglementaire, à tous les stades de la coupe, le règlement WORLD AQUATICS sera appliqué.</p>	<p>1. Verloop der wedstrijden Duur van de wedstrijden: 4 x 8 minuten met een rusttijd van 2 min. tussen de periodes 1 - 2 en 3 - 4, en een rusttijd van 3 min. tussen de periodes 2 en 3 voor alle wedstrijden van de Beker van België. De tijd van balbezit verloopt volgens de WP WORLD AQUATICS regel.</p> <p>Alle voorrondes worden gespeeld in de respectievelijke goedgekeurde zwembaden waar ook de competitiewedstrijden doorgaan.</p> <p>Alle wedstrijden zullen door twee (2) scheidsrechters geleid worden</p> <p>Omkering van het thuisvoordeel blijft mogelijk na schriftelijk akkoord van beide clubs.</p> <p>De 1/2 finales en de finale worden ingericht door de club weerhouden volgens de bepalingen omschreven in het reglement en het lastenboek.</p> <p>Bij gelijke stand na de reglementaire speeltijd wordt tijdens alle fases van de beker het WORLD AQUATICS reglement toegepast.</p>
<p>2. Frais d'arbitrage Jusqu'aux 1/4 finales comprises les frais d'arbitrage seront partagés entre les équipes participantes.</p> <p>Les frais d'arbitrage seront repris dans le décompte annuel.</p>	<p>2. Scheidsrechterkosten Tot en met de 1/4 finales zullen de scheidsrechterkosten tussen de deelnemende ploegen gedeeld worden.</p> <p>De scheidsrechterkosten zullen in de jaarlijkse aftrek hernomen worden.</p>

FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent – scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

Version / Versie: 27/05/2024

A partir des 1/2 finales et des finales des Coupes de Belgique, les frais d'arbitrage et des juges de but seront à charge **de la Fédération (FRBN)**.

3. Liste des joueurs

Une semaine avant le premier match, les clubs doivent fournir à la Commission Sportive via WPOOnline la liste des joueurs qui prendront part aux matches de la Coupe «A».

Un joueur inscrit lors d'un match de la Coupe «A» ne pourra plus prendre part aux matches de la Coupe «B».

Le principe de la libre circulation des jeunes jusqu'au U18 compris ainsi que pour les joueurs de 19 et 20 ans n'est pas d'application dans les Coupes de Belgique.

4. Qualification des joueurs

Pour pouvoir prendre part aux matches de la 1/2 finale et de la Finale, les joueurs Seniors doivent être licenciés au plus tard le 31-01 de l'année en cours.

Cette règle ne s'applique pas pour un joueur qui renouvèle sa licence dans un même club.

Les autres cas seront à l'appréciation de la Commission Sportive.

5. Sanctions vis-à-vis des équipes et des joueurs

Toutes sanctions prises par la CSWP et la Commission de Discipline WP, suite à une rencontre de la Coupe de Belgique, seront effectives même dans le Championnat et vice versa.

6. Disposition réglementaire

Toutes les dispositions réglementaires des «Championnats de Belgique de Water-polo» (du Règlement Fédéral FRBN) sont d'application pour les rencontres de la Coupe de Belgique.

Vanaf de 1/2 finales en finales van de Belgische Beker zijn de scheidsrechterkosten en de grensrechterkosten ten laste van **de Bond (KBZB)**.

3. Spelerslijst

Een week voor de eerste wedstrijd moeten de clubs bij de Sportcommissie via WPOOnline de lijst indienen met de spelers die aan de wedstrijden van de Beker «A» zullen deelnemen.

Een speler die in een wedstrijd van de Beker «A» wordt ingeschreven, zal niet meer kunnen deelnemen aan de wedstrijden van de Beker «B».

Het principe van het vrije verkeer van jeugd tot en met de U18's, evenals 19- en 20-jarige spelers, is niet van toepassing in de Beker van België.

4. Kwalificatie van spelers

Om aan de wedstrijden van 1/2 Finales en de Finale te kunnen deelnemen, moeten Senior spelers op 31-01 van het lopende jaar een licentie hebben.

Deze regel geldt niet voor een speler die zijn vergunning in dezelfde club vernieuwt.

De andere situaties zullen beoordeeld worden door de Sportcommissie.

5. Sancties ten opzichte van ploegen en spelers

Alle uitgesproken sancties door de SCWP en de Tuchtcommissie WP ten gevolge van Bekerwedstrijden zullen ook van toepassing zijn in het Kampioenschap en vice versa.

6. Reglementaire bepaling

Alle reglementaire bepalingen van «Belgische Waterpolokampioenschappen» (van het KBZB Bondsreglement) zijn van toepassing voor de wedstrijden van de Beker van België.

scwp-cswp@belswim.be

www.belswim.be – info@belswim.be

BNP PARIBAS FORTIS IBAN BE69 2100 6904 7278 BIC GEBABEBB

SECRETARIAT GENERALE – ALGEMEEN SECRETARIAAT :
BOULEVARD JOSEPH TIROU, 203/12 6000 CHARLEROI



Pool supply & aquatic sports

FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

ASSOCIATION SANS BUT LUCRATIF
VERENIGING ZONDER WINSTOOGMERK
FONDEE EN 1902 - GESTICHT IN 1902
Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent - scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

AFFILIEE A WORLD AQUATICS - EUROPEAN AQUATICS ET C.O.I.B.
AANGESLOTEN BIJ DE WORLD AQUATICS - EUROPEAN AQUATICS EN B.O.I.C.
ONDERNEMINGSNR. 409.395.428 N°D'ENTREPRISE

Version / Versie: 27/05/2024

REGLEMENT DE LA COUPE DE BELGIQUE DE WATER-POLO « B » 2024-2025 CHALLENGE « CSWP »

REGLEMENT VAN DE BEKER VAN BELGIE WATERPOLO « B » 2024-2025 WISSELBEKER «SCWP»

Cette Coupe est réservée aux équipes de SH II non qualifiées pour la Coupe A ainsi que les équipes de SH III - IV.

Les clubs affiliés à la FFBN ou à la VZF qui ne prennent pas part aux championnats nationaux WP peuvent également inscrire une équipe à la compétition de la Coupe **à condition que chaque joueur soit licencié dans ce club affilié en question et qu'il soit autorisé à participer aux rencontres officielles de Water-Polo.**
A partir de la saison 2024-2025, il n'y aura plus qu'une seule équipe par club dans chaque Coupes.

Deze Beker is voorbehouden voor de niet- gekwalificeerde ploegen van SH II voor de Beker A evenals de ploegen van SH III - IV.

Clubs aangesloten bij de VZF of de FFBN, die niet deelnemen aan de nationale WP-kampioenschappen kunnen ook een ploeg inschrijven voor deze Bekercompetitie **op voorwaarde dat elke speler in het bezit is van een geldige competitievergunning bij de betrokken aangesloten club en hij speelgerechtigd is voor deelname aan officiële waterpolowedstrijden.**

Vanaf het seizoen 2024-2025 zal er slechts één ploeg per club deelnemen aan elke Cup.

GÉNÉRALITES	ALGEMENE RICHTLIJNEN
<p>1. ORGANISATION</p> <p>La Commission Sportive de Water-polo (CSWP) organise sous les règlements de la FRBN, au cours de la saison 2024-2025, la Coupe de Belgique de Water-Polo « B » pour messieurs avec la collaboration du club organisateur.</p> <p>La Coupe de Belgique est dotée d'un challenge « CSWP ». Le club vainqueur recevra un trophée autre que le challenge à l'issue de la finale.</p>	<p>1. ORGANISATIE</p> <p>De Sportcommissie Waterpolo (SCWP) organiseert tijdens het seizoen 2024-2025, volgens de reglementen van de KBZB, in samenwerking met een inrichtende club, de Beker van België Waterpolo «B» voor heren.</p> <p>Voor de Beker van België is een wisselbeker «SCWP» voorzien. De winnende club zal, na afloop van de finale, een andere trofee dan de wisselbeker ontvangen.</p>

scwp-cswp@belswim.be

www.belswim.be - info@belswim.be

BNP PARIBAS FORTIS IBAN BE69 2100 6904 7278 BIC GEBABEBB

SECRETARIAT GENERALE - ALGEMEEN SECRETARIAAT :
BOULEVARD JOSEPH TIROU, 203/12 6000 CHARLEROI



FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent - scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

Version / Versie: 27/05/2024

Le challenge sera attribué au club qui gagnera cette compétition soit trois années consécutives, soit cinq années non consécutives.

2. CALENDRIER 2024-2025

Tour préliminaire : w.e. 13-14-15/09/2024
1/8 de finales.....: w.e. 13-14-15/12/2024
1/4 de finales.....: w.e. 24-25-26/01/2025
1/2 finales.....: Samedi 05/04/2025
FINALE.....: Samedi 17/05/2025

3. INSCRIPTIONS

!! Participation OBLIGATOIRE pour toutes les équipes à raison de une équipe par club et par Coupe participant à la compétition (CSWP 31-01-2024) !!

Droit d'inscription par équipe = € 50,00

Le formulaire d'inscription sera envoyé en même temps que ceux des Championnats de Belgique et ils devront être renvoyés dûment complétés, et signés par le président ou le secrétaire du club au secrétaire de la Commission Sportive Water-Polo au plus tard à la date fixée par la CSWP.

Le club qui ne s'inscrit pas ou qui retire son inscription après le premier tirage au sort devra payer l'amende prévue par la FRBN.

4. TIRAGE AU SORT

Jusqu'à la finale de la coupe, les rencontres seront jouées chez l'équipe tirée au sort en premier lieu. Si les équipes sont issues de deux divisions différentes, le match se jouera chez l'équipe issue de la division la plus basse.

De wisselbeker zal definitief toegekend worden aan de club die ofwel driemaal opeenvolgend ofwel vijfmaal niet opeenvolgend deze competitie wint.

2. KALENDER 2024-2025

Voorafgaande ronde : w.e. 13-14-15/09/2024
1/8 de finales.....: w.e. 13-14-15/12/2024
1/4 de finales.....: w.e. 24-25-26/01/2025
1/2 finales.....: Zaterdag 05/04/2025
FINALE.....: Zaterdag 17/05/2025

3. INSCHRIJVINGEN

!! VERPLICHTE deelname voor alle ploegen, met één ploeg per club en per Beker die deelneemt aan de competitie (CSWP 31-01-2024).!!

Inschrijvingsgeld per ploeg = € 50,00

Het inschrijvingsformulier zal samen met de inschrijvingsformulieren van de Belgische Kampioenschappen naar de clubs opgestuurd worden. Zij moeten, uiterlijk op de door de SCWP vastgelegde datum, volledig ingevuld en ondertekend door de voorzitter of de secretaris van de club teruggestuurd worden naar de secretaris van de Sportcommissie Waterpolo.

Een club die niet inschrijft of zijn inschrijving intrekt na de eerste loting, zal de door de KBZB voorziene boete moeten betalen.

4. LOTINGEN

Tot de finale van de Beker worden de wedstrijden bij de eerst gelote ploeg gespeeld. Als de ploegen afkomstig zijn uit twee verschillende afdelingen, dan wordt de wedstrijd gespeeld bij de ploeg afkomstig uit de laagste afdeling.

scwp-cswp@belswim.be

www.belswim.be - info@belswim.be

BNP PARIBAS FORTIS IBAN BE69 2100 6904 7278 BIC GEBABEBB

SECRETARIAT GENERALE - ALGEMEEN SECRETARIAAT :
BOULEVARD JOSEPH TIROU, 203/12 6000 CHARLEROI



FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent - scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

Version / Versie: 27/05/2024

Si le club qui reçoit ne peut disposer de ses installations lors de la journée définie, il disposera de 7 jours calendrier après le tirage au sort pour proposer de jouer le match dans une piscine de son choix le même week-end qu'initialement prévu.

Pour le Tour Préliminaire, si le club qui reçoit ne peut disposer de ses installations lors de la journée définie, il disposera jusqu'à 30 jours calendrier avant le match pour proposer de jouer dans une piscine de son choix le même week-end qu'initialement prévu.

A défaut le match se jouera chez l'équipe tirée au sort en 2^{ième}.

En cas d'impossibilité de respecter ce cas de figure, la Commission sportive tranchera.

5. FORFAIT

Si une équipe déclare forfait, l'autre équipe sera qualifiée automatiquement pour le tour suivant. Tout forfait sera pénalisé selon le règlement appliqué pour les Championnats de Belgique.

Als de ontvangende club niet over zijn zwembad kan beschikken op de vastgestelde dag, zal hij tot 7 kalenderdagen na de loting tijd hebben om voor te stellen deze wedstrijd in een zwembad van zijn keuze te spelen in hetzelfde weekend als oorspronkelijk voorzien is.

Voorafgaande ronde, als de ontvangende club niet over zijn zwembad kan beschikken op de vastgestelde dag, zal hij tot 30 kalenderdagen vóór de wedstrijd beschikken om aan te bieden om in een zwembad van zijn keuze te spelen in hetzelfde weekend als oorspronkelijk voorzien.

Indien dit niet gebeurt, zal de wedstrijd doorgaan bij het team dat als 2de uit de loting komt.

Indien het onmogelijk is om deze regel te na te volgen, zal de Sportcommissie een beslissing nemen.

5. FORFAIT

Als een ploeg forfait geeft, is de tegenstander automatisch gekwalificeerd voor de volgende ronde. Elk forfait wordt bestraft volgens de reglementen die toegepast worden voor de Belgische Kampioenschappen.

scwp-cswp@belswim.be

www.belswim.be - info@belswim.be

BNP PARIBAS FORTIS IBAN BE69 2100 6904 7278 BIC GEBABEBB

SECRETARIAT GENERALE - ALGEMEEN SECRETARIAAT :
BOULEVARD JOSEPH TIROU, 203/12 6000 CHARLEROI



Pool supply & aquatic sports

FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent – scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

Version / Versie: 27/05/2024

REGLEMENT PARTICULIER	BIJZONDER REGLEMENT
<p>1. Déroulement des rencontres Durée des matchs : 4 x 8 minutes avec un temps de repos de 2 min. entre les périodes 1 - 2 et 3 - 4 et un temps de repos de 3 min. entre les périodes 2 et 3 pour toutes les rencontres de la Coupe de Belgique. Le temps de possession du ballon est régi selon la règle WP WORLD AQUATICS.</p> <p>Les matches des tours préliminaires se joueront dans les piscines approuvées respectives dans lesquelles on joue également les matches de compétition.</p> <p>Pour le Tour préliminaire, les matches seront dirigés par un (1) arbitre. A partir des 1/8 Finales les matches seront dirigés par deux (2) arbitres.</p> <p>Une inversion reste toutefois possible moyennant accord écrit des deux clubs.</p> <p>La finale sera organisée par un club retenu conformément au règlement et au cahier des charges.</p> <p>En cas d'égalité à l'issue du temps réglementaire, à tous les stades de la coupe, le règlement WORLD AQUATICS sera appliqué.</p>	<p>1. Verloop der wedstrijden Duur van de wedstrijden: 4 x 8 minuten met een rusttijd van 2 min. tussen de periodes 1 - 2 en 3 - 4, en een rusttijd van 3 min. tussen de periodes 2 en 3 voor alle wedstrijden van de Beker van België. De tijd van balbezit verloopt volgens de WP WORLD AQUATICS regel.</p> <p>Alle voorrondes worden gespeeld in de respectievelijke goedgekeurde zwembaden waar ook de competitiewedstrijden doorgaan.</p> <p>Voor de Voorafgaande ronde zullen de wedstrijden worden geleid door één (1) scheidsrechter. Vanaf de 1/8 Finale de wedstrijden zullen door twee (2) scheidsrechters geleid worden</p> <p>Omkering van het thuisvoordeel blijft mogelijk na schriftelijk akkoord van beide clubs.</p> <p>De finale wordt ingericht door de club weerhouden volgens de bepalingen omschreven in het reglement en het lastenboek.</p> <p>Bij gelijke stand na de reglementaire speeltijd wordt tijdens alle fases van de beker het WORLD AQUATICS reglement toegepast.</p>
<p>2. Frais d'arbitrage Jusqu'aux 1/2 finales comprises les frais d'arbitrage seront partagés entre les équipes participantes.</p> <p>Les frais d'arbitrage seront repris dans le décompte annuel.</p>	<p>2. Scheidsrechterkosten Tot en met de 1/2 finales zullen de scheidsrechterkosten tussen de deelnemende ploegen gedeeld worden.</p> <p>De scheidsrechterkosten zullen in de jaarlijkse aftrek hernomen worden.</p>

scwp-cswp@belswim.be

www.belswim.be – info@belswim.be

BNP PARIBAS FORTIS IBAN BE69 2100 6904 7278 BIC GEBABEBB

SECRETARIAT GENERALE – ALGEMEEN SECRETARIAAT :
BOULEVARD JOSEPH TIROU, 203/12 6000 CHARLEROI



Pool supply & aquatic sports

FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent – scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

Version / Versie: 27/05/2024

Lors des finales des Coupes de Belgique, les frais d'arbitrage et des juges de but seront à charge du club **de la Fédération (FRBN)**.

3. Liste des joueurs

Une semaine avant le premier match, les clubs doivent fournir à la Commission Sportive via WPOOnline la liste des joueurs qui prendront part aux matches de la Coupe «B».

Un joueur inscrit lors d'un match de la Coupe «B» ne pourra plus prendre part aux matches de la Coupe «A».

Le principe de la libre circulation des jeunes jusqu'au U18 compris ainsi que pour les joueurs de 19 et 20 ans **n'est pas d'application** dans les Coupes de Belgique.

Les filles et/ou Dames jouant en SH IV en Championnat ne pourront pas prendre part aux matches de la Coupe de Belgique « B »

4. Qualification des joueurs

Pour pouvoir prendre part aux matches de la 1/2 finale et de la Finale, les joueurs Seniors doivent être licenciés au plus tard le 31-01 de l'année en cours.

Cette règle ne s'applique pas pour un joueur qui renouvelle sa licence dans un même club.

Les autres cas seront à l'appréciation de la Commission Sportive.

5. Sanctions vis-à-vis des équipes et des joueurs

Toutes sanctions prises par la CSWP et la Commission de Discipline WP, suite à une rencontre de la Coupe de Belgique, seront effectives même dans le Championnat et vice versa.

Tijdens de finales van de Belgische Bekers zijn de scheidsrechterskosten en de grensrechterkosten ten laste van **de Bond (KBZB)**.

3. Spelerslijst

Een week voor de eerste wedstrijd moeten de clubs bij de Sportcommissie via WPOOnline de lijst indienen met de spelers die aan de wedstrijden van de Beker «B» zullen deelnemen.

Een speler die in een wedstrijd van de Beker «B» wordt ingeschreven, zal niet meer kunnen deelnemen aan de wedstrijden van de Beker «A».

Het principe van het vrije verkeer van jeugd tot en met de U18's, evenals 19- en 20-jarige spelers, **is niet van toepassing** in de Beker van België.

Meisjes en/of Dames die in SH IV spelen in het Kampioenschap mogen niet deelnemen aan wedstrijden in de Beker van België «B».

4. Kwalificatie van spelers

Om aan de wedstrijden van 1/2 Finales en de Finale te kunnen deelnemen, moeten Senior spelers op 31-01 van het lopende jaar een licentie hebben.

Deze regel geldt niet voor een speler die zijn vergunning in dezelfde club vernieuwt.

De andere situaties zullen beoordeeld worden door de Sportcommissie.

5. Sancties ten opzichte van ploegen en spelers

Alle uitgesproken sancties door de SCWP en de Tuchtcommissie WP ten gevolge van Bekerwedstrijden zullen ook van toepassing zijn in het Kampioenschap en vice versa.

FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent - scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

Version / Versie: 27/05/2024

6. Disposition réglementaire

Toutes les dispositions réglementaires des «Championnats de Belgique de Water-polo» (du Règlement Fédéral FRBN) sont d'application pour les rencontres de la Coupe de Belgique.

6. Reglementaire bepaling

Alle reglementaire bepalingen van «Belgische Waterpolokampioenschappen» (van het KBZB Bondsreglement) zijn van toepassing voor de wedstrijden van de Beker van België.

scwp-cswp@belswim.be

www.belswim.be - info@belswim.be

BNP PARIBAS FORTIS IBAN BE69 2100 6904 7278 BIC GEBABEBB

SECRETARIAT GENERALE - ALGEMEEN SECRETARIAAT :
BOULEVARD JOSEPH TIROU, 203/12 6000 CHARLEROI



FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION

KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

ASSOCIATION SANS BUT LUCRATIF
VERENIGING ZONDER WINSTOOGMERK
FONDEE EN 1902 – GESTICHT IN 1902
Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent – scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

AFFILIEE A WORLD AQUATICS – EUROPEAN AQUATICS ET C.O.I.B.
AANGESLOTEN BIJ DE WORLD AQUATICS – EUROPEAN AQUATICS EN B.O.I.C.
ONDERNEMINGSNR. 409.395.428 N°D'ENTREPRISE

Version / Versie: 27/05/2024

REGLEMENT DE LA COUPE DE BELGIQUE DE WATER-POLO « DAMES » 2024-2025

CHALLENGE « Hugo RASSCHAERT »

REGLEMENT VAN DE BEKER VAN BELGIE WATERPOLO « DAMES » 2024-2025

WISSELBEKER «Hugo RASSCHAERT»

Cette coupe est organisée pour toutes les équipes « Dames » inscrites aux Championnats de Belgique. Les clubs affiliés à la FFBN ou à la VZF qui ne prennent pas part aux championnats nationaux WP peuvent également inscrire une équipe à la compétition de la Coupe **à condition que chaque joueuse soit licenciée dans ce club affilié en question et qu'elle soit autorisée à participer aux rencontres officielles de Water-polo. A partir de la saison 2024-2025, il n'y aura plus qu'une seule équipe par club dans chaque Coupes.**

Deze bekercompetitie wordt georganiseerd voor alle «Dames» ploegen ingeschreven voor het Kampioenschap van België.

Clubs aangesloten bij de VZF of de FFBN, die niet deelnemen aan de nationale WP-kampioenschappen kunnen ook een ploeg inschrijven voor deze Bekercompetitie **op voorwaarde dat elke speelster in het bezit is van een geldige competitievergunning bij de betrokken aangesloten club en zij speelgerechtigd is voor deelname aan officiële waterpolowedstrijden.**

Vanaf het seizoen 2024-2025 zal er slechts één ploeg per club deelnemen aan elke Cup.

GÉNÉRALITES	ALGEMENE RICHTLIJNEN
<p>1. ORGANISATION</p> <p>La Commission Sportive de Water-polo (CSWP) organise sous les règlements de la FRBN, au cours de la saison 2024-2025, la Coupe de Belgique de Water-Polo pour DAMES avec la collaboration du club organisateur.</p> <p>La Coupe de Belgique est dotée d'un challenge « Hugo RASSCHAERT ». Le club vainqueur recevra un trophée autre que le challenge à l'issue de la finale.</p>	<p>1. ORGANISATIE</p> <p>De Sportcommissie Waterpolo (SCWP) organiseert tijdens het seizoen 2024-2025, volgens de reglementen van de KBZB, in samenwerking met een inrichtende club, de Beker van België Waterpolo voor DAMES.</p> <p>Voor de Beker van België is een wisselbeker « Hugo RASSCHAERT » voorzien. De winnende club zal, na afloop van de finale, een andere trofee dan de wisselbeker ontvangen.</p>

scwp-cswp@belswim.be

www.belswim.be – info@belswim.be

BNP PARIBAS FORTIS IBAN BE69 2100 6904 7278 BIC GEBABEBB

SECRETARIAT GENERALE – ALGEMEEN SECRETARIAAT :
BOULEVARD JOSEPH TIROU, 203/12 6000 CHARLEROI



Pool supply & aquatic sports

FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent - scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

Version / Versie: 27/05/2024

Le challenge sera attribué au club qui gagnera cette compétition soit trois années consécutives, soit cinq années non consécutives.

2. CALENDRIER 2024-2025

1/4 de finales.....: w.e. 24-25-26/01/2025

1/2 finales.....: Samedi 05/04/2025

FINALE.....: Samedi 17/05/2025

3. INSCRIPTIONS

!! Participation OBLIGATOIRE pour toutes les équipes à raison de une équipe par club et par Coupe participant à la compétition (CSWP 31-01-2024) !!

Droit d'inscription par équipe = € 25,00

Le formulaire d'inscription sera envoyé en même temps que ceux des Championnats de Belgique et ils devront être renvoyés dûment complétés, et signés par le président ou le secrétaire du club au secrétaire de la Commission Sportive Water-Polo au plus tard à la date fixée par la CSWP.

Le club qui ne s'inscrit pas ou qui retire son inscription après le premier tirage au sort devra payer l'amende prévue par la FRBN.

4. TIRAGE AU SORT

Jusqu'à la finale de la coupe, les rencontres seront jouées chez l'équipe tirée au sort en premier lieu

Si le club qui reçoit ne peut disposer de ses installations lors de la journée définie, il disposera de 7 jours calendrier après le tirage au sort pour proposer de jouer le match dans une piscine de son choix le même week-end qu'initialement prévu.

De wisselbeker zal definitief toegekend worden aan de club die ofwel driemaal opeenvolgend ofwel vijfmaal niet opeenvolgend deze competitie wint.

2. KALENDER 2024-2025

1/4 de finales.....: w.e. 24-25-26/01/2025

1/2 finales.....: Zaterdag 05/04/2025

FINALE.....: Zaterdag 17/05/2025

3. INSCHRIJVINGEN

!! VERPLICHTE deelname voor alle ploegen, met één ploeg per club en per Beker die deelneemt aan de competitie (CSWP 31-01-2024).!!

Inschrijvingsgeld per ploeg = € 25,00

Het inschrijvingsformulier zal samen met de inschrijvingsformulieren van de Belgische Kampioenschappen naar de clubs opgestuurd worden. Zij moeten, uiterlijk op de door de SCWP vastgelegde datum, volledig ingevuld en ondertekend door de voorzitter of de secretaris van de club teruggestuurd worden naar de secretaris van de Sportcommissie Waterpolo.

Een club die niet inschrijft of zijn inschrijving intrekt na de eerste loting, zal de door de KBZB voorziene boete moeten betalen.

4. LOTINGEN

Tot de finale van de Beker worden de wedstrijden bij de eerst gelote ploeg gespeeld.

Als de ontvangende club niet over zijn zwembad kan beschikken op de vastgestelde dag, zal hij tot 7 kalenderdagen na de loting tijd hebben om voor te stellen deze wedstrijd in een zwembad van zijn keuze te spelen in hetzelfde weekend als oorspronkelijk voorzien is.

scwp-cswp@belswim.be

www.belswim.be - info@belswim.be

BNP PARIBAS FORTIS IBAN BE69 2100 6904 7278 BIC GEBABEBB

SECRETARIAT GENERALE - ALGEMEEN SECRETARIAAT :
BOULEVARD JOSEPH TIROU, 203/12 6000 CHARLEROI



Pool supply & aquatic sports

FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent – scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

Version / Versie: 27/05/2024

Pour les 1/4 Finales, si le club qui reçoit ne peut disposer de ses installations lors de la journée définie, il disposera jusqu'à 30 jours calendrier avant le match pour proposer de jouer dans une piscine de son choix le même week-end qu'initialement prévu.

A défaut le match se jouera chez l'équipe tirée au sort en 2^{ième}.

En cas d'impossibilité de respecter ce cas de figure, la Commission sportive tranchera.

5. FORFAIT

Si une équipe déclare forfait, l'autre équipe sera qualifiée automatiquement pour le tour suivant. Tout forfait sera pénalisé selon le règlement appliqué pour les Championnats de Belgique.

Voor de 1/4de finales, als de ontvangende club niet over zijn zwembad kan beschikken op de vastgestelde dag, zal hij tot 30 kalenderdagen vóór de wedstrijd beschikken om aan te bieden om in een zwembad van zijn keuze te spelen in hetzelfde weekend als oorspronkelijk voorzien.

Indien dit niet gebeurt, zal de wedstrijd doorgaan bij het team dat als 2de uit de loting komt.

Indien het onmogelijk is om deze regel te na te volgen, zal de Sportcommissie een beslissing nemen.

5. FORFAIT

Als een ploeg forfait geeft, is de tegenstander automatisch gekwalificeerd voor de volgende ronde. Elk forfait wordt bestraft volgens de reglementen die toegepast worden voor de Belgische Kampioenschappen.

scwp-cswp@belswim.be

www.belswim.be – info@belswim.be

BNP PARIBAS FORTIS IBAN BE69 2100 6904 7278 BIC GEBABEBB

SECRETARIAT GENERALE – ALGEMEEN SECRETARIAAT :
BOULEVARD JOSEPH TIROU, 203/12 6000 CHARLEROI



Pool supply & aquatic sports

FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent - scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

Version / Versie: 27/05/2024

REGLEMENT PARTICULIER	BIJZONDER REGLEMENT
<p>1. Déroulement des rencontres Durée des matchs : 4 x 8 minutes avec un temps de repos de 2 min. entre les périodes 1 - 2 et 3 - 4 et un temps de repos de 3 min. entre les périodes 2 et 3 pour toutes les rencontres de la Coupe de Belgique. Le temps de possession du ballon est régi selon la règle WP WORLD AQUATICS.</p> <p>Les matches des tours préliminaires se joueront dans les piscines approuvées respectives dans lesquelles on joue également les matches de compétition.</p> <p>Tous les matches seront dirigés par deux (2) arbitres.</p> <p>Une inversion reste toutefois possible moyennant accord écrit des deux clubs.</p> <p>La finale sera organisée par un club retenu conformément au règlement et au cahier des charges.</p> <p>En cas d'égalité à l'issue du temps réglementaire, à tous les stades de la coupe, le règlement WORLD AQUATICS sera appliqué.</p>	<p>1. Verloop der wedstrijden Duur van de wedstrijden: 4 x 8 minuten met een rusttijd van 2 min. tussen de periodes 1 - 2 en 3 - 4, en een rusttijd van 3 min. tussen de periodes 2 en 3 voor alle wedstrijden van de Beker van België. De tijd van balbezit verloopt volgens de WP WORLD AQUATICS regel.</p> <p>Alle voorrondes worden gespeeld in de respectievelijke goedgekeurde zwembaden waar ook de competitiewedstrijden doorgaan.</p> <p>Alle wedstrijden zullen door twee (2) scheidsrechters geleid worden</p> <p>Omkering van het thuisvoordeel blijft mogelijk na schriftelijk akkoord van beide clubs.</p> <p>De finale wordt ingericht door de club weerhouden volgens de bepalingen omschreven in het reglement en het lastenboek.</p> <p>Bij gelijke stand na de reglementaire speeltijd wordt tijdens alle fases van de beker het WORLD AQUATICS reglement toegepast.</p>
<p>2. Frais d'arbitrage Jusqu'aux 1/2 finales comprises les frais d'arbitrage seront partagés entre les équipes participantes.</p> <p>Les frais d'arbitrage seront repris dans le décompte annuel.</p>	<p>2. Scheidsrechterkosten Tot en met de 1/2 finales zullen de scheidsrechterkosten tussen de deelnemende ploegen gedeeld worden.</p> <p>De scheidsrechterkosten zullen in de jaarlijkse aftrek hernomen worden.</p>

scwp-cswp@belswim.be

www.belswim.be - info@belswim.be

BNP PARIBAS FORTIS IBAN BE69 2100 6904 7278 BIC GEBABEBB

SECRETARIAT GENERALE - ALGEMEEN SECRETARIAAT :
BOULEVARD JOSEPH TIROU, 203/12 6000 CHARLEROI



Pool supply & aquatic sports

FEDERATION ROYALE BELGE DE NATATION KONINKLIJKE BELGISCHE ZWEMBOND

Commission Sportive Water-polo / Sportcommissie Waterpolo

Secrétariat CSWP / Secretariaat SCWP : Pierre Ledent – scwp-cswp@belswim.be - +32 (0)476 423 612

Version / Versie: 27/05/2024

Lors des finales des Coupes de Belgique, les frais d'arbitrage et des juges de but seront à charge **la Fédération (FRBN)**.

3. Liste des joueuses

Une semaine avant le premier match, les clubs doivent fournir à la Commission Sportive via WPOnline la liste des joueuses qui prendront part aux matches.

4. Qualification des joueuses

Pour pouvoir prendre part aux matches de la 1/2 finale et de la Finale, les joueuses Seniors doivent être licenciées au plus tard le 31-01 de l'année en cours. Cette règle ne s'applique pas pour une joueuse qui renouvèle sa licence dans un même club. Les autres cas seront à l'appréciation de la Commission Sportive.

5. Sanctions vis-à-vis des équipes et des joueuses

Toutes sanctions prises par la CSWP et la Commission de Discipline WP, suite à une rencontre de la Coupe de Belgique, seront effectives même dans le Championnat et vice versa.

6. Disposition réglementaire

Toutes les dispositions réglementaires des «Championnats de Belgique de Water-polo» (du Règlement Fédéral FRBN) sont d'application pour les rencontres de la Coupe de Belgique.

Tijdens de finales van de Belgische Bekers zijn de scheidsrechterskosten en de grensrechterkosten ten laste van **de Bond (KBZB)**.

3. Speelsterslijst

Een week voor de eerste wedstrijd moeten de clubs bij de Sportcommissie via WPOnline de lijst indienen met de spelers die aan de wedstrijden zullen deelnemen.

4. Kwalificatie van spelers

Om aan de wedstrijden van 1/2 Finales en de Finale te kunnen deelnemen, moeten Senior spelers op 31-01 van het lopende jaar een licentie hebben. Deze regel geldt niet voor een speler die zijn vergunning in dezelfde club vernieuwt. De andere situaties zullen beoordeeld worden door de Sportcommissie.

5. Sancties ten opzichte van ploegen en spelers

Alle uitgesproken sancties door de SCWP en de Tuchtcommissie WP ten gevolge van Bekerwedstrijden zullen ook van toepassing zijn in het Kampioenschap en vice versa.

6. Reglementaire bepaling

Alle reglementaire bepalingen van «Belgische Waterpolokampioenschappen» (van het KBZB Bondsreglement) zijn van toepassing voor de wedstrijden van de Beker van België.

scwp-cswp@belswim.be

www.belswim.be – info@belswim.be

BNP PARIBAS FORTIS IBAN BE69 2100 6904 7278 BIC GEBABEBB

SECRETARIAT GENERALE – ALGEMEEN SECRETARIAAT :
BOULEVARD JOSEPH TIROU, 203/12 6000 CHARLEROI



Pool supply & aquatic sports